



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7212514 / 04.02.2020  
Purch. ord. no.: 5500043473  
Purch. ord. Date: 23.08.2019  
Supplier's no.: 000008003  
Order no. / Date: 30022801 / 28.08.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

### Delivery note

Weights (gross/net)  
Gross weight 2.348,121 KG Net weight 1.950,921 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510311874 Clutch Housing cpl Customer article number: 2510311874Position2	179 PC	1.950,921 KG
900001	TBA-501494 Plastic Pallet	6 PC	88 KG
900002	TBA-501712 Tray CH DCT300 RSA fin-black/green/blue	36 PC	310 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

180257599

5010126425

14585

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

CQ

Quantità dichiarata: 179

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 6

Conformità alle schede d'imballo:   NO

Data controllo: 07/02/2020

Firma

*[Handwritten signature]*

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

rosa = Exemplar für Absender  
 blau = Exemplar für Empfänger  
 grün = Exemplar für Frachtführer  
 blanc = Exemple pour commettant  
 bleu = Exemple du destinataire  
 vert = Exemple du transporteur  
 wit = Exemplaar voor lastgever  
 blau = Exemplaar voor afzender  
 wit = Exemplaar voor geadresseerde  
 blau = Exemplaar voor vervoerder  
 blanco = Esemplare per committente  
 rosa = Esemplare per mittante  
 blu = Esemplare per destinatario  
 verde = Esemplare per trasportatore  
 white = Copy for orderer  
 pink = Copy for sender  
 blue = Copy for consignee  
 green = Copy for carrier  
 hvid = Exemplar for ordregiver  
 rosa = Exemplar for afsender  
 bla = Exemplar for modtager  
 grøn = Exemplar for beforderer

**1** Absender (Name, Anschrift, Land)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)

**MAGNA**

Magna PT B.V. & Co. KG  
Werk Bad Windsheim  
- Logistik -  
Burgberheimer Straße 5

**INTERNATIONALER FRACHTBRIEF  
LETTRE DE VOITURE  
INTERNATIONAL**

**20-001034**

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).  
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

**2** Empfänger (Name, Anschrift, Land)  
Destinataire (nom, adresse, pays)

Magna PT S.p.A  
Via dei Gielanini 4  
I-70026 Modugno

**16** Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteur (nom, adresse, pays)

**Schweitzer GmbH & Co.  
Internationale Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
D - 71634 Ludwigsburg  
www.schweitzer-spedition.de**

**3** Auslieferungsort des Gutes  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort/Lieu: **Magnas**  
Land/Pays: **Italien**

**MAGNA**

**4** Ort und Tag der Übernahme des Gutes  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu: **Magna PT B.V. & Co. KG**  
Land/Pays: **Werk Bad Windsheim**

**5** Beigefügte Dokumente  
Documents annexés

Burgberheimer Straße 5  
91438 Bad Windsheim

**Lichterschein Nr. 249744**

**17** Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

**18** Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer  
Réserves et observations des transporteurs

The freight forwarder mentioned in box 16 confirms by this signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.

**6** Kennzeichen u. Nummer  
Marques et numéros

**7** Anzahl der Packstücke  
Nombre des colis

**8** Art der Verpackung  
Mode d'emballage

**9** Offiz. Benennung f. d. Beförderung  
Désignation officielle de transport

**10** Statistiknummer  
No. statistique

**11** Bruttogewicht in kg  
Poids brut, kg

**12** Umfang in m<sup>3</sup>  
Cubage m<sup>3</sup>

32 Pal. Getriebeteile  
36 KLT Fahrungsrollen/-pumpen

**GMR**

UN-Nummer Numéro UN	Ben. s. Nr. 9 Nom voit N°9	Gefahrstoffmuster-Nr. Numéro d'étiquette	Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels	<b>19</b> zu zahlen vom: À payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
UN					Fracht Prix de transport			
<b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Instructions de l'expéditeur (formalités douanères et autres) Prescriptions particulières					ermäßigungen Réductions			
					Zwischensumme Solde			
					Zuschläge Suppléments			
					Nebengebühren Frais accessoires			
					Sonstiges Divers			
					Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer			

**14** Rückerstattung  
Remboursement

**15** Frachtzahlungsanweisungen  
Prescription d'affranchissement

Frei Franco  
Unfrei Non Franco

**20** Besondere Vereinbarungen  
Conventions particulières

**21** Abgefertigt in  
Expédié à

Bad Windsheim am 4.2.20

**24** Gut empfangen  
Réception des marchandises

Modugno (BA) am 07 FEB/2020

**MAGNA**

Magna PT B.V. & Co. KG

Unterschrift und Stempel des Absenders  
(Signature et timbre de l'expéditeur)

**23**

Unterschrift und Stempel des Frachtführers  
(Signature et timbre du transporteur)

Unterschrift und Stempel des Empfängers  
(Signature et timbre du destinataire)

**25** Angaben zur Ermittlung der Entfernung  
mit Grenzübertritt  
Indications pour la détermination de la distance avec franchissement de frontière

91438 Bad Windsheim bis km

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Verpackungsart und -zustand des Empfängers Type et état de l'emballage du destinataire			
Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch
Euro-Palette				Euro-Palette			
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette				Einfach-Palette			

**26** Vertragspartner des Frachtführers

**27** Amtliches Kennzeichen  
Plaque officielle

Kfz: **LD-SC1825**  
Anhänger: **LD-SC916**

Nutzlast in kg

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

Benutzte Gen.-Nr.

National  Bilateral  EG  CEMT

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.  
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.  
 Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.  
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.  
 Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.  
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrstoffnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1 ADR.  
 En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.